Модел: CR-12



Ръководство за потребителя - Радиочасовник с нощна лампа

ВНИМАНИЕ:

Използването на органи за управление или настройки, или изпълнението на процедури, различни от описаните тук, може да доведе до опасно излагане на лъчение.

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ ПРЕДИ УПОТРЕБА

ЗАПОМНЕТЕ СЛЕДНИТЕ УКАЗАНИЯ:

1. Не покривайте и не блокирайте вентилационните отвори. Когато поставяте устройството на рафт, оставете 5 cm (2 инча) свободно пространство около цялото устройство.
2. Монтирайте в съответствие с предоставеното ръководство за потребителя.
3. Пазете устройството далеч от източници на топлина, като радиатори, отоплителни уреди, печки, свещи и други продукти, отделящи топлина, както и от открит пламък. Устройството може да се използва само при умерен климат. Избягвайте изключително студена или топла среда. Работна температура: от 0° до 35°C.
4. Избягвайте използването на устройството в близост до силни магнитни полета.
5. Електростатичният разряд може да наруши нормалната работа на устройството. В такъв случай го нулирайте и рестартирайте съгласно ръководството. При прехвърляне на файлове работете внимателно и в среда без статично електричество.
6. Предупреждение! Никога не вкарвайте предмети във вентилационните или други отвори на продукта. В него има високо напрежение и поставянето на предмет може да причини токов удар и/или късо съединение на вътрешни части. По същата причина не разливайте вода или други течности върху продукта.
7. Не използвайте устройството във влажни или мокри помещения, като бани, кухни с пара или в близост до плувни басейни.
8. Устройството не трябва да се излага на капки или пръски. Уверете се, че върху или близо до него няма съдове, пълни с течност, например вази.
9. Не използвайте устройството, когато може да се образува конденз. При използване в топло и влажно помещение във вътрешността може да се появят водни капки и устройството да не работи правилно. Оставете го изключено за 1-2 часа, преди да го включите; то трябва да е сухо, преди да бъде захранено.
10. Въпреки че устройството е произведено с най-голяма грижа и е проверено няколко пъти преди напускане на завода, както при всички електрически уреди е възможно да възникнат проблеми. Ако забележите дим, прекомерно нагряване или друго необичайно явление, незабавно извадете щепсела от електрическия контакт.
11. Устройството трябва да работи със захранването, посочено на табелката с технически данни. Ако не сте сигурни какво е захранването във вашия дом, обърнете се към търговеца или местното електроснабдително дружество.
12. Пазете от животни. Някои животни обичат да гризат захранващи кабели.
13. Почиствайте устройството с мека суха кърпа. Не използвайте разтворители или течности на бензинова основа. За упорити петна може да използвате влажна кърпа с разреден почистващ препарат.
14. Доставчикът не носи отговорност за повреди или загубени данни, причинени от неизправност, неправилна употреба, промяна на устройството или смяна на батерията.
15. Не прекъсвайте връзката, докато устройството форматира или прехвърля файлове. В противен случай данните може да се повредят или загубят.
16. Ако устройството има функция за възпроизвеждане от USB, USB паметта трябва да се включва директно. Не използвайте USB удължителен кабел, тъй като може да причини смущения и загуба на данни.
17. Табелката с технически данни се намира на долния или задния панел на устройството.
18. Това устройство не е предназначено за употреба от лица (включително деца) с физически, сетивни или умствени увреждания или без необходимите опит и познания, освен ако не са под наблюдение или не са получили указания за правилната употреба от лице, отговорно за безопасността им.

19. Този продукт е предназначен само за непрофесионална употреба, а не за търговски или промишлени цели.
20. Уверете се, че устройството е поставено стабилно. Гаранцията не покрива повреди, причинени от използване в нестабилно положение, вибрации или удари, както и от неспазване на предупреждение или предпазна мярка в това ръководство.
21. Никога не сваляйте корпуса на устройството.
22. Никога не поставяйте устройството върху друго електрическо оборудване.
23. Не позволявайте на деца да имат достъп до найлонови торбички.
24. Използвайте само приставки и аксесоари, посочени от производителя.
25. Поверявайте всяко обслужване на квалифициран сервизен персонал. Обслужване е необходимо, когато устройството е повредено по какъвто и да е начин - например при повреден захранващ кабел или щепсел, разлята течност, попаднал предмет, излагане на дъжд или влага, необичайна работа или изпускане.
26. Продължителното излагане на силен звук от персонални музикални плейъри може да доведе до временна или трайна загуба на слуха.
27. Ако продуктът се доставя със захранващ кабел или променливотоков адаптер:
    • При възникване на проблем изключете захранващия кабел и поверете обслужването на квалифициран персонал.
    • Не стъпвайте върху и не притискайте захранващия адаптер. Бъдете особено внимателни около щепселите и мястото, където кабелът излиза. Не поставяйте тежки предмети върху адаптера. Дръжте цялото устройство далеч от деца - играта със захранващия кабел може да причини сериозни наранявания.
    • Изключвайте устройството от контакта по време на гръмотевични бури или когато няма да се използва дълго време.
    • Контактът трябва да е близо до оборудването и лесно достъпен.
    • Не претоварвайте контактите и удължителите. Претоварването може да причини пожар или токов удар.
    • Устройства с конструкция клас 1 трябва да се свързват към заземен електрически контакт.
    • Устройства с конструкция клас 2 не изискват заземяване.
    • При изключване от електрическата мрежа винаги хващайте щепсела, а не кабела. Дърпането на кабела може да причини късо съединение.
    • Не използвайте повреден захранващ кабел или щепсел, нито разхлабен контакт. Това може да причини пожар или токов удар.
28. Ако продуктът съдържа или се доставя с дистанционно управление с батерии тип монета/копче:
    Предупреждение:
    • Не поглъщайте батерията - опасност от химическо изгаряне.
    • Дистанционното управление, предоставено с този продукт, съдържа батерия тип монета/копче. При поглъщане тя може само за 2 часа да причини тежки вътрешни изгаряния и да доведе до смърт.
    • Пазете новите и използваните батерии далеч от деца.
    • Ако отделението за батерията не се затваря сигурно, спрете да използвате продукта и го дръжте далеч от деца.
    • Ако смятате, че батерия може да е била погълната или поставена в част от тялото, незабавно потърсете медицинска помощ.
29. Внимание при използване на батерии:
    • Опасност от експлозия при неправилна смяна на батерията. Сменяйте само със същия или еквивалентен тип.
    • Батерията не трябва да се излага на екстремно високи или ниски температури, нито на ниско въздушно налягане при голяма надморска височина по време на употреба, съхранение или транспортиране.
    • Смяната с батерия от неправилен тип може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.
    • Изхвърлянето на батерия в огън или гореща пещ, както и механичното й смачкване или разрязване, може да причини експлозия.

• Оставянето на батерия в среда с изключително висока температура може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.

• Излагането на батерия на изключително ниско въздушно налягане може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.

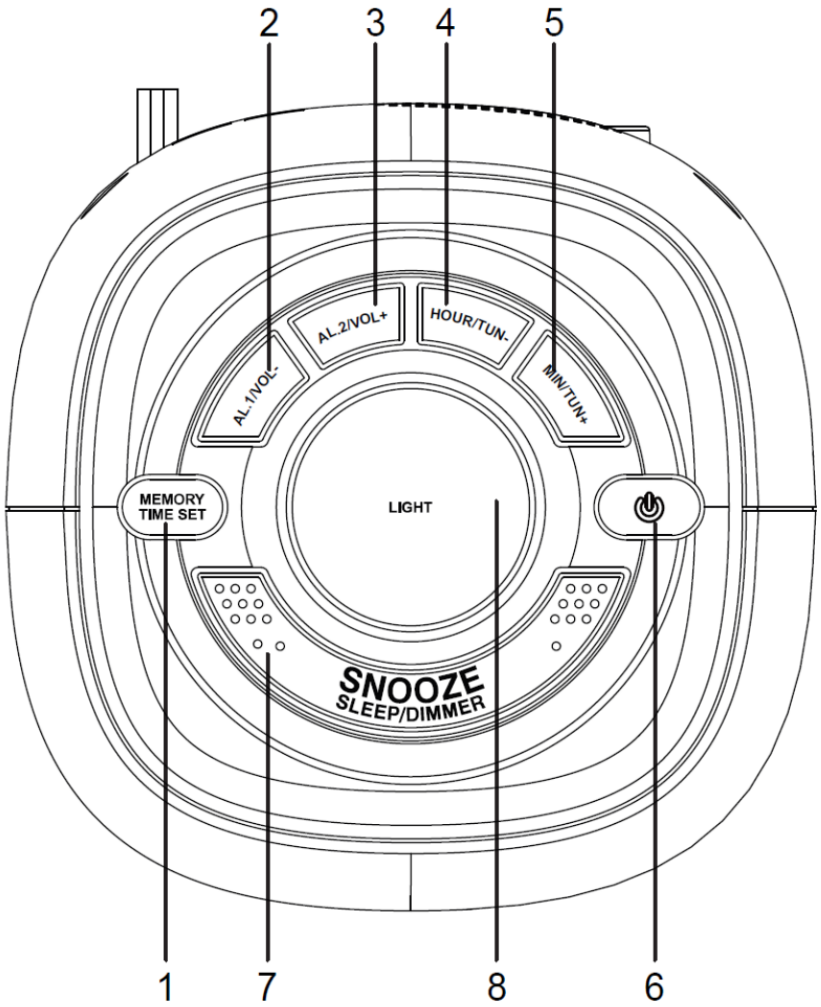
• Следва да се обръща внимание на екологичните аспекти при изхвърляне на батериите.

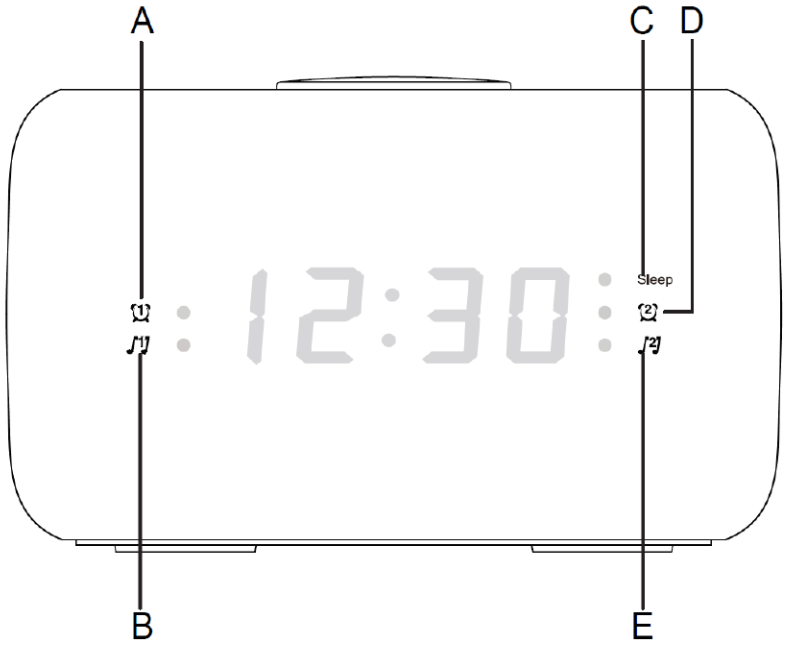
МОНТАЖ

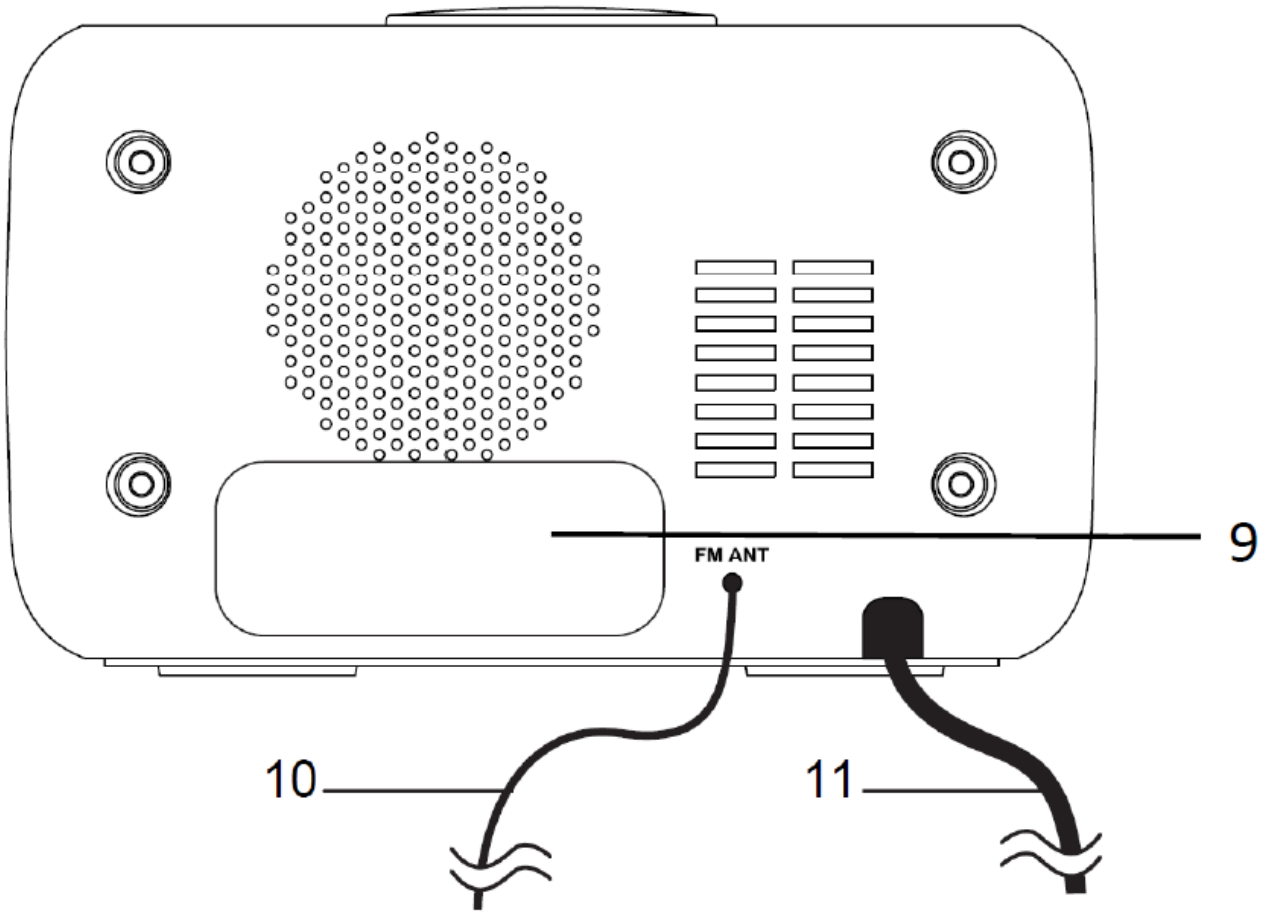
• Разопаковайте всички части и отстранете защитните материали.

• Не свързвайте устройството към електрическата мрежа, преди да проверите мрежовото напрежение и преди да са направени всички други връзки.

** Тези указания се отнасят само за продукти, които използват захранващ кабел или променливотоков адаптер.*


2
3
4
5
AL.1/VOL-
AL.2/VOL+
HOUR/TUN-
MIN/TUN+
MEMORY
TIME SET
LIGHT
SNOOZE
SLEEP/DIMMER
1
7
8
6


A
C
D
Sleep
12:30
B
E



ОРГАНИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ

1. Бутон „MEMORY TIME SET“
2. Бутон „AL1/VOL-“
3. Бутон „AL2/VOL+“
4. Бутон „HOUR/TUN-“
5. Бутон „MIN/TUN+“
6. Бутон „ВКЛ./ИЗКЛ.“
7. Бутон „SNOOZE SLEEP/DIMMER“
8. Бутон „LIGHT“
9. ОТДЕЛЕНИЕ ЗА РЕЗЕРВНИ БАТЕРИИ
   Използвайте две батерии размер AAA, за да се запази точното време при временно прекъсване на захранването.
10. АНТЕНА
    Разгънете и преместете антената за най-добро радиоприемане.
11. ЗАХРАНВАЩ КАБЕЛ
    Включете кабела в електрически контакт с правилното напрежение.

ИНДИКАТОРИ

A. Аларма 1 - ЗВУКОВ СИГНАЛ
B. Аларма 1 - РАДИО
C. ЗАСПИВАНЕ
D. Аларма 2 - ЗВУКОВ СИГНАЛ
E. Аларма 2 - РАДИО

ФУНКЦИИ

- Декоративна светлина
- Цифров будилник с 9-минутна функция за отлагане
- Вградено FM радио
- Събуждане със звуков сигнал или радио
- Функция за заспиване
- LED дисплей на часовника

РАБОТА С ЧАСОВНИКА И БУДИЛНИКА

Забележка: Часът и алармите могат да се настройват само когато радиото е изключено.

НАСТРОЙВАНЕ НА ЧАСА

1. След свързване на радиото към захранването цифрите ще мигат. Може също да натиснете и задържите бутона „MEMORY TIME SET“ (1) за около 3 секунди, докато дисплеят започне да мига.
2. Натискайте бутона „HOUR/TUN-“ (4), за да промените часа.
3. Натискайте бутона „MIN/TUN+“ (5), за да промените минутите.
4. Натиснете бутона „MEMORY TIME SET“ (1), за да потвърдите часа.

НАСТРОЙВАНЕ НА АЛАРМАТА

Радиочасовникът има две аларми, които могат да се настройват и използват едновременно по един и същ начин. И двете могат да включват звуков сигнал или радио. За аларма 2 заменете бутона „AL1/VOL-“ (2) с „AL2/VOL+“ (3).

1. Натиснете бутона „AL1/VOL-“ (2), за да видите часа на аларма 1. Цифрите ще мигат.
2. Натискайте бутона „HOUR/TUN-“ (4), за да промените часа.
3. Натискайте бутона „MIN/TUN+“ (5), за да промените минутите.
4. Натиснете веднъж бутона „AL1/VOL-“ (2), за да потвърдите; цифрите ще спрат да мигат.

ВКЛЮЧВАНЕ НА АЛАРМАТА

1. След като зададете часа, натиснете веднъж „AL1/VOL-“ (2) за звуков сигнал (индикатор A светва) или два пъти за радио (индикатор B светва).
2. След кратко време цифрите ще спрат да мигат.
3. Натискайте „AL1/VOL-“ (2), докато всички индикатори изгаснат, за да изключите алармата.
4. Когато алармата/радиото се включи, натиснете бутона „ВКЛ./ИЗКЛ.“ (6), за да я спрете, или „SNOOZE SLEEP/DIMMER“ (7) за 9-минутно отлагане.

ЯРКОСТ НА ДИСПЛЕЯ

Когато радиото е изключено и се показва текущият час, натиснете и задръжте „SNOOZE SLEEP/DIMMER“ (7), за да превключите яркостта между висока и ниска.

РАБОТА С РАДИОТО

Работа с FM радио

Действие	Начин на изпълнение
Включване/изключване на радиото	Натиснете бутона „ВКЛ./ИЗКЛ.“ (6).
Автоматично търсене на следваща станция	Натиснете и задръжте „HOUR/TUN-“ (4) или „MIN/TUN+“ (5).
Ръчна настройка	Натискайте „HOUR/TUN-“ (4) или „MIN/TUN+“ (5).
Промяна на силата на звука (0-16)	Натиснете „AL1/VOL-“ (2) или „AL2/VOL+“ (3).
Запаметяване на станция	Изберете честота. Натиснете и задръжте „MEMORY TIME SET“ (1). С „HOUR/TUN-“ (4) или „MIN/TUN+“ (5) изберете номер, после потвърдете с „MEMORY TIME SET“ (1).
Смяна на запаметена станция (1-20)	Натискайте „MEMORY TIME SET“ (1).
Стартиране на режим за заспиване	При включено радио натиснете „SNOOZE SLEEP/DIMMER“ (7) и изберете от 10 до 90 минути. Индикатор С светва.

ДЕКОРАТИВНА ЛАМПА

Натиснете бутона „LIGHT“ (8), за да включите или изключите лампата.

ЗАБЕЛЕЖКИ

Сменяйте всички батерии едновременно и използвайте само нови батерии. Изваждайте батериите, когато радиочасовникът няма да се използва продължително време.

Поставяйте радиочасовника само върху защитена мебел. Избягвайте пряка слънчева светлина и места, изложени на вода или влага.

НЕ ВКЛЮЧВАЙТЕ РАДИОТО В ЕЛЕКТРИЧЕСКИ КОНТАКТ, АКО НЕ СТЕ СИГУРНИ В НАПРЕЖЕНИЕТО.

ГАРАНЦИЯ

Lenco предоставя сервиз и гаранция в съответствие с европейското законодателство. При! необходимост от ремонт - както по време на гаранционния срок, така и след него - се! свържете с местния търговец.

Важна забележка: Продукти, нуждаещи се от ремонт, не могат да се изпращат директно до! Lenco.

Важна забележка: Ако устройството бъде отворено или до него бъде осъществен достъп от! неофициален сервиз, гаранцията се прекратява.

Това устройство не е подходящо за професионална употреба. При професионална употреба! всички гаранционни задължения на производителя отпадат.

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

Пазете документа за покупка за целия гаранционен срок, тъй като е необходим за всички гаранционни претенции. По време на гаранционния срок дефектните артикули ще бъдат поправени, заменени с нови или покупната стойност възстановена за сметка на производителя. Работата, извършена по гаранцията не започва нов гаранционен срок, единствено удължава текущия с времето, необходимо за поправка или замяна. Производителят си запазва правото да анулира всички гаранционни претенции за повреди или дефекти поради неправилна употреба, злоупотреба или външно въздействие (падане, удар, проникване вода, прах, замърсяване или счупване). Износващи се части (напр. Акумулаторни батерии) са изключени от гаранцията. При получаване на рекламационни стоки, "Медиа Трейд" ЕООД си запазва правото да избира между подмяна, ремонт или възстановяване на покупната стойност от документа за покупка.

ОТКАЗ ОТ ОТГОВОРНОСТ

Фърмуерът и/или хардуерните компоненти се актуализират редовно. Поради това някои указания, спецификации и изображения в тази документация може леко да се различават от конкретното устройство. Всички елементи в това ръководство са описани само с илюстративна цел и може да не се отнасят за конкретна ситуация. От описанието в ръководството не могат да произтичат законови права или претенции.

Декларация за съответствие и ръководство на български може да намерите на страницата на продукта на **www.mediatrade-bg.com**

ИЗХВЪРЛЯНЕ НА СТАРОТО УСТРОЙСТВО



Този символ показва, че съответният електрически продукт или батерия не трябва да се изхвърля като общ битов отпадък в Европа. За правилното третиране на продукта и батерията ги изхвърляйте в съответствие с приложимите местни изисквания за електрическо оборудване или батерии. Така допринасяте за опазване на природните ресурси и за подобряване на стандартите за защита на околната среда при обработването на електрически отпадъци (Директива относно отпадъците от електрическо и електронно оборудване).

СЕРВИЗ

За повече информация и помощ посетете www.lenco.com

Lenco Benelux BV, Thermiekstraat 1a, 6361 HB Nuth, Нидерландия.

Wiebachstraat 37, 6466NG, Kerkrade, The Netherlands
tel.: +31 85 808 1448, e-mail: info@commaxxgroup.com, internet: www.commaxxgroup.com

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

CE

(В съответствие с EN ISO/IEC 17050-1)

DoC nr: 2025-00111 (Ver.: 1)

Ние Commaxx, като производител, декларираме, че тази Декларация за съответствие се издава под наша лична отговорност и принадлежи към следните продукти

на марката: **Lenco**

Номер на артикула	**Име на артикула**
CR-12BK	Lenco FM Clock Radio with Night Light Black

ПОСОЧЕНИТЕ В НАСТОЯЩАТА ДЕКЛАРАЦИЯ ПРОДУКТИ СА В СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС:

Директива / Регламент	**(Хармонизиран) стандарт**
(ErP) (EU) 2023/826	EN 50564:2011
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 55032:2015 + A11:2020 EN 55035:2017 + A11:2020 EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021 EN 62368-1:2014 + A11:2017 EN 62479:2010 EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021 ETSI EN 303 345-1:V1.1.1 ETSI EN 303 345-3:V1.1.1
(ROHS) 2011/65/EU + (EU)2015/863	IEC 62321

ПОДПИСАНО ЗА И ОТ ИМЕТО НА:

Място и дата на издаване: **Kerkrade, 2025-10-31**
Име, длъжност : **Peter Bruls**, Compliance & Quality manager
Име на дружеството : **Commaxx**

Подпис:

Commaxx B.V.
Wiebachstraat 37, 6466 NG Kerkrade, The Netherlands
NL855396763B01
www.commaxxgroup.com
+31 85 808 1448
info@commaxxgroup.com